大正元年九月二十五日（水曜日）第一千五百九十號
Vol. 6 No. 1590 Wednesday September 25 1912

Tairiku Nippo
THE CONTINENTAL DAILY NEWS

天氣豫報 微風

（1）

大陸日報

Continental Daily News
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY
124 Core Ave. Vancouver, B.C.
PHONES GEY. 3066 - 3024
PUBLISHED BY
Yasushi Yamazaki

本紙定價 一枚 五仙
一ヶ月 參拾五仙
三ヶ月 壹弗五仙
六ヶ月 貳弗
一ヶ年 參弗五拾仙
郵券代用一割增但し一切前金の事
發行兼編輯人 山崎寧

歐洲電報

◎吉元帥巡行
ヤナー卿は埃及へ向けての途上本日巴里に向つて倫敦を出發するに先ち一通の警告を入手したるが同報には旅行途中にて暗殺さるゝの怖れありと記しあり之が爲ふスコットランド、ヤードの警務當局は極力卿の輔に盡力する筈なり

◎希臘艦砲擊
サモスより到着したる希臘汽船ルウメリ號は同船グアレーを通航の際囚徒と土耳其軍との間に戰鬪進行中にて無論土耳其人の爲に砲擊されたる旨を報じたり同船上に知人を訪問せるサモス駐在希臘領事は艦に身を以て免れたりと

倫敦電報

◎英氏酔汗
グライアン氏は本日當市ドリームランド、リンクにて敢映漁獵を爲したるが其際氏は最近メーリにてルーズヴエルト氏がポルクモアの民主黨大會はボッス地中の統御したるものなりとせる評言に對して激烈に一矢を酬ひ市俄者に於ける共和黨大會及びポルクモアの民主黨大會双方にて親しく目擊したる點に就て所感を述べたり

加奈陀電報

◎降雹農作
（ウイニペッグ）月曜夜降雹あり尚は地近數個所にて現在知らるゝ限りにては當州の農作物には別段被害を及ぼさず州中の北部にては未だ收穫されざる穀物多量にありサスカチエワン州の天候は極良好なり

電報

◎總督御一行
ブリンス、ルパート御滯在の艦隊

殿下御一行は昨朝ヂー、クー、ビーの特別列車に召されてヴアンクーバーに向ひ出發せられたり

◎閣僚の來西延期
加奈陀閣僚の中六名が今秋當沿岸に來遊すべしとは屢々傳へられしなるが次期議會が十一月ふは開會を見るべきことゝなりて同計畫は動い變更され今の所にては無期延期の有狀となりたる由來報あり

◎力氏の訃と首府
加奈陀前閣僚サー、リチャード、カートライト氏の訃音は昨紙電報欄所報の如くなるが氏は上院ふ於ける自由黨領袖ゐして政界の戰士丹が奮鬪振は敵味方の讃稱を享け居たりし程なれば近去と聞いてヲタワ各方面の悼惜は想像に餘るものあり氏は長く慢麻質斯を病んで又太だしく視力衰へ晩年には活動思はしからざりしも拘らず聲量は毫も減却せず常に議場に雄辯家を以て推され居たりしなりき前首相ローリエー氏は哀傷の情を禁ぜず予は同氏とは三十年以上の知己にして君國の關係は頗る懇親なるものありき吾輩の間に意見の相違發生すとも滿足に之を融和すること決して困難に非ざりき氏は强硬の士なりしが盟友は亦中世の騎士的の風格ありとして氏を目したりき氏は愛國者にして又全然紳士の典型なりきと語り又現首相にして保守黨のボーデン氏も同氏は四十年以上加奈陀の公的生涯の大立者にして何人と雖も氏の强固なる人格、輝論の奇才、私生活上の懇誼と公人としての武者振の好對蹠を忘却すること能はざるべし如何にしても氏は大藏員の資質に充ち居たるを失はず加奈陀國民は擧つて未亡人及び家族の人々に至大の同情を寄するならん云々と昨日訪客に語り居たりと

◎美府共進會開會
ヴイクトリアに於けるピーシー農藝協會第五十五回共進會は本日より開催州知事及び州首相臨場して正式に開會式を擧げ諸殿興盛にして非常に好景氣なりと

◎秋期巡回裁判件數
來週月曜日より開廷の當市巡回裁判件數は總計二十五あり殺人犯三件、謀殺未遂五件等を最とし他は詐欺罪、詐欺取財、竊盜、兇徒嘯集等なるが邦人に關するもの一も無しと

◎慈善大舞踏會開催
市内聖ポール病院の爲に慈善の目的を以て有志の間に大舞踏會を開催せんとの計畫あり發起者は婦人總督妃殿下御滯晩中に御讃助を請けあり開會期日は來月殿下御一行再び御來晩後即ち多分九日頃なるべしとの事にて此種の企畫にては晩市に空前の盛況を呈すべしと頻りに喧傳されつゝあり

◎網を傳つて脱監
昨日夕沒後間もなくレイルウエイ街なる假警察署の裏手四階の高所より網を傳つて巧みに脱監したる二名の白人あり當局夫れと知つて喫驚し直ちに嚴探に從事したるも奏功せず二名の中一人は先週金曜夜カドヴア街にて警官マリヲットを散々に毆打したる兇漢の一名として引致されしものにて今週末更に審問あるまで同監に繫がれ居る境遇なりしが要するに逃亡に用ひたる長き網は外部の共謀者が或方法にて潛かに手渡したるものらしく彼等は網の一端を窓に結付けて下方の貸物倉庫に隱入りしものにて當時日沒後早々の時刻には附近は相應の人通りもあり鐵道夜警も往來して逃走など却々困難なるべきに之を冒したるは大膽至極と謂ふべく近來不敵の行爲なりとて當局は目下手配に遺漏なしとぞ

◎同胞の溺死
今夏ナース、リバーのメリベリー鑛詰會社の町田氏ハウスにて鮭漁に從事せる廣島縣安佐郡の辰岡武市（三十）は一週間許り前に從漁中過まつて溺死を遂げたり其遺骸は昨日正午頃入港のセトリアナ號にて當地に送り來り直ちにシムプソン葬儀社に收容せるが明日午後二時佛教々會に於て葬儀を營むべしと辰岡氏溺死に就て後聞する處に依れば從漁して去る十七日午後十時頃小船に同胞六人乘込み岸邊をさして歸る途中にて突如颶風起り哀れ船の轉覆し此等の同胞は渾身の勇氣を揮つて泳ぎ殆んど息の絶へんまでに泳ぎ〳〵て漸く岸邊に上陸して後ち氣付けば辰岡の居らざるに大驚ぎとなり搜索したるに哀れや溺死を遂げ居たり破船したれど他の五人は辛うじて命丈けは助かりし譯なり明日火葬に附し遺骨を故郷に送るべし

◎英國貴族の地所大購入
英國貴族中の富豪の一名にして有名なる炭鑛所有者なるヂョイセイ卿はフヲート、ヂョーヂ附近の農場及び牧場地二万四千英町を此程購入したるが此價格四十五万弗にして私人の土地購入として斯の如きは同國稀に見る所なりと云ふ

◎シーダ、ミル設立計畫
カナデアン、ウエスターン製材會社々長エー、デー、デビッドソン氏の談に同社のフレーザー、ミルス附近に一日十二万五千呎を製出し得べきシーダ、ミルを設立の計畫あり

◎新國民畫報「四二」
和歌山縣東牟婁郡西向村

山本洋瓦松氏長男
初治
（明治三十年九月廿七日生）
現住所 ステアストン（イムペリアルキナナリー）

この事にて建設費用三十五万弗を要すべく而して春期の取引期節までには竣工の豫定なりと

◎船舶の出入
▲英國滊船ロードダービー號は東洋より昨日當地に入港、シー、ピー埠頭に碇泊したるが搭載貨物は約二千噸にして主なる物は茶なりき▲シーピー滊船エンプレス、ヲグ、インデアア號は本日午後四時當港出發、一二等船客六十八名、三等支那人客四百名あり香港に駐在して夏期休暇を利用し當沿岸に來遊したる海軍少將テート氏及び夫人も同船にて再び東洋に向へり
同船にて歸國する日本人は左の如し
山下安太、横田藤吉、横田コマ、テー谷口、エス尾山、シー井戸、アル山下、西川新一郎、川崎勘一、堀内與惣蔵、酒井甚之助、磯谷與惣吉、辻久吉、川上某、立道長太郎、小松安太郎、森與惣松、正原榮次郎

◎三叉氏の談片（三）
▲小村大使面喰ふ
英京倫敦に頗る變者が居た、無論日本人で或日本の大會社の倫敦支店長であるが、此男無暗に我國は〳〵と亂發する、演說でも談話でも我國は日本に對して好意を有すとか何とかやり出す我國はと云ふのは英國の事なんだ、故小村外務大臣が嘗て英國大使として赴任した時、此男は例の調子で小村大使を捉へて滔々と我國はをやり出す小村大使も聊か面喰ふて君！我國はと云ふのは何處の事だと聞くと其男は平氣で英國の事さ、僕は英國人ですからね、と來たので呆氣に取られて二句が出なかつたと云ふ、怎んなのは一寸珍らしい
▲混血兒の將來
沙港には大分白婦人を妻にして居る日本人が多い樣だ、此處には無い……根岸君曰く混血兒の處分に困るね……三叉氏曰く青年が戀の高潮に達しる時に子供の事なんざ考へるものかな、子供の事なぞを考慮して妻を娶るなんざ戀の高潮に達した者ぢや無いや然し混血兒には一寸困るな、離婚が果して圓滿なる家庭を造り得るかも疑問だ、日本人は日本婦人が好いと云ふ結論になるかも知れない

▲日本婦人の觀光團
日本實業家の渡米團の話しが出ると端なく話しに花が咲く、渡米團で米國を押廻したから今度は日本婦人の渡米觀光團を組織したら面白からう、若い奇麗な美人を選出して日本服かなんかで押廻したら必ず大喝采を得るだらう、洋裝がよいか和裝がよいかは問題だが風變りで面白からうと思ふ

▲張之洞の性癖
支那で有名な張之洞、自分が渡清

特別廣告

移轉
本日より左の所に移轉す
バウエル街三六六・第一號室
九月廿三日
加奈陀日本人會
電話 シーモア六五三九

廣告
本月二十九日（日曜日）午后三時より國民學校に於て同校維持會創立總會相開き候間月極醵金弗從來の臨時寄附者諸君は御出席相成度此段廣告候也
大正元年九月二十四日
共立日本國民學校 學務委員

在留加奈陀福嶋縣人會會員諸君
來る本月廿九日（日曜日）本會事務所に於て秋季總會開催致度候間會員諸君は萬障繰合せの上御出席相成度此段及御通知候也
九月二十四日
晩市バウエル街三六七

▼米墨 國境米國側屢々墨軍威嚇する所となる形勢の推移より看て墨軍の輕擧は想はざるも太だし
▼支那 外相對蒙政策を確立して强硬の抗議を露に致すと露國容易く指を口にして引込む者なりや
▼西藏 問題にも亦支那若りに英に抗議せんとす外政顧問モリソン此際の手腕は聊か注視に足る矣
▼蒙西 兩個のみならず滿洲の兵備を鞏固にし武器沒收を斷行すと外相の御手際眞に拜見の價あり
▼白耳 義を通じて十一月五十万の大衆の同盟罷工を決行すと準備中也巨頭は社會黨尼介の至極說
▼海軍 政策發表を見ば確に加奈陀の誇りたる值あるかんと首相ボーデン謂ふ事前ぶ噂嬉しく無し

▼鐵血 宰相ビスマークの死後當代稀逸の强硬外交家として知られしビイペルスタイン男爵逝去す
▼男爵 享年七十千八百九十七年土耳其駐劄大使となりて同任に在ること十四年に上る精勤可想矣
▼在任 優な皇帝ゐ召されて伯林に歸り一般外交問題協商に當る最近倫敦に駐劄期待多大なりし也
▼近東 問題に關逸が勢力を保維せしは拘つて男爵の殊巧にあり對土耳其干繫强固も亦同樣の勳績
▼英獨 國交稍もすれば親睦を惹かんとする秋英京に男爵の駐まるは光彩幾段を添へたるもの可惜
▼兩國 の默約は夙に男爵の盡瘁したる所今後任として駐華大使ベルンストルフ物色さる興味不尠

大陸片々

▲近頃ロス、アンゼルスの華盛頓公園で長距離競走を擧行した折、一時間と十四分で十哩を走つて一等の名譽を得た男はミシガン州バイウンド、パークのゼエームス、エル、スミス大佐で年齢七十の老人であつた▲ミス、アネー、フレデリックスと云ふ婦はロスアンゼエルス附近で能くいつしよに泳いだ▲ミソーリ州ストッツ、シテーのミセス、アマンダ、ストッツと云ふ八十九歳の老女は近頃六十哩を隔てた同州ゲロブリン市に行くさき生れて初めて滊車と云ふものに乘つた、彼女は驚道帳から一哩と隔てゐ場所に住んでるが之まで一度も滊車に乘るやうな旅をしたことが無かつたのである

晩市大陸異聞

晩香坡市メイン街二二〇時 米滿（電話シーモア八九四八）

ダイヤモンド大勉强 一 時計店

東だより　各國使節と外交

在京特派通信員　磯波生

（九月十日）

御大葬に際列の爲め特派さる、英國のロンノート皇王殿下、米國のノックス卿、佛國のルボン將軍、墺洪國のミュルレル卿（新任大使）等は何れも九月廿日乃至十日の間に於て、入京するが、此れ等の使節は其使命柄多く外交問題に關する會談などは避く可きこと言ふまでもなきが、我が外務省にても當方よりは何等政治上の交渉を提示するものなけれど、先方よりは提議さるゝに於ては夫れ〳〵應酬することある可しと言明し、又た往年の宮中に入れるは多端なる宮廷外交の衝に當らんが爲めなりと聞くもより觀れば、此等使節の入京より延いて世界の問題に影響を與ふることも必無とは斷す可らず。米國ノ特使ノックス卿の來朝に關しては記者個に輸入たり、而して右に論じたる概論は直ちに他の使節にも及ぼす可きものなるが故に、更に又た茲に言ふ可きものは多からざるが、宮廷外交官は勿論外務大臣の此等使節に對する注意の上に注意を加へて、尚ほ遺憾なきを期して貰ひたきもの也、其の一言半句が支那の運命に關はり、其一擧一觀が自他の親善に影響すべきを念ひ、且つは又た大喪に服せる自己の地位をも顧み、大喪に就いての使節たる先方の使命をも稱へていよ〳〵之れに依りて親善の度を高むるの方法を講ぜずんばあるべからず、而して此くの如きは當局の有司は固より下一般の市民も充分に心得居る可きを以て、今回の使節に對する日本朝野の敬禮は固より遺憾なかる可しと信ぜらるゝが、此に豫め斷はり置きたきは、例の爲めにする外國新聞通信員に依つて、捏造説の流布せらるゝことありとも、吾國ともに之れを信ぜざらんこと是れ也、日本國民の忠誠と斯かる場合に於ける謹慎とは、恐らく他邦人の想像し得べからざる程度に在り、此の忠誠にして謹慎中なる國民が各國政府と國民の代表者を迎ふるに如何なる態度に出づ可きかは苟くも當職あるものゝ即察し得る所ならずんばあらず、記者は重ねて此に當局を誡しむると共に、外國の政府並に國民が聖德通信員に誤まられざらんを祈る。

耳と目

▲諸は少し古いが竹越與三郎君が洋行の途に就く時、知人の送別中の故を以て切に其行を絶念する樣に忠告した。▲それに對する與三公の言葉が面白い「我輩の洋行は帝國の外交に資する所あらんとする爲だ、此際萬障を排して萬里の旅程に上るは先帝陛下日頃御精勵の御遺意にも叶ふ解だ」と

辯護士
イスラエル・アイ・ルビノウイズ
事務所グランビル・ヘスティングス街角ロッジャービルディング三二〇、三二一
スタングストンルビノウイズ商店内

ナフキン紙
塵紙
さくら紙
其外紙類
香村商店
晩市パウエル街二六九
P.O.Box 1072 Phone 2131
Vancouver, B. C.

高等南京料理
今回上海樓を讓り受け自慢の料理人を雇入れ材料は充分選擇仕り室内は至極清潔に殊に日本人諸君の御來樓を歡迎仕候
晩市パウエル街二三七
電話シーモア九七七四
新北京

御旅館相模屋
内外運漕船切符取扱
各種勞働口周旋
晩市アレキサンダー街三一三
館主　青木米吉
「電話三五五　郵函三三」

◎しるこ◎ぞうに◎御飯
◎看品々◎すし◎大福餅
◎生そば◎まんぢう
◎餅賃づき致します
パウエル街三五九　元槻木店跡
電話三八二七　備後屋

◎魚類一切
◎青物類
◎かまぼこ
◎罐詰物其他
石精々勉強仕り候間多少ゑ不拘御用仰付け被下度願上候
田中六彌
電話五六六一

御婦人御小供
◎絹物類各種
◎樂衣類及切地
其他附屬品一切
絹物類御賣致し可申候
パウエル街三八二
澁谷商店
電話六三六二
332 Powell St. Vancouver, B. C.

和洋雜貨食料品
ユキスプレス
晩香坡市パウエル街四五
郵函三四
電話ハイ四九
堀善商店

和洋雜貨食料品
金物類一式　陶器類一切
大工道具一式
パウエル街五六六番地
神戸屋商會
電話ハイ三三七　郵函一〇三三

ペンター塗
キャシマエン
ステーン
其他家屋裝飾請負
經驗は充分にあり、仕事は親切丁寧にして旅價を主とす
晩市パウエル街三六五
電話シーモア五三八四
松本兼吉

●洗濯業
パウエル街二三〇
大倉洗濯所
事務所　電話アール六九九五
工場ランスダウン街二六〇　電話アール二二

▲廣告▼
●理髮床●
●西洋風呂●
清潔丁寧は弊床の特色
パウエル街三六〇
熱海床

通辯飜譯事務
英語夜學校
日本人メソヂスト教會夜學校内
自午後八時至九時　英語諸課目
月、火、木、金
パウエル街二三五松本旅館二號室
米國文學士　駿田一三
電話シーモア八七三七

明治精米所
食料品販賣
精々勉強仕候何卒御用命被下度候
晩市西第六街七五八
電話フェアモント一四六六

太平生命保險株式會社
三ヶ年以上保險料を拂込まれたる契約者には保險證券を擔保として金圓貸與可致候お付御望の方は當代理店迄御申出被下度也
代理店主　阿部松之進
パウエル街二百三番地
郵函一七五四

寫眞撮影
尚電話にて御申越し次第外寫の向に應ず迅速丁寧にして且つ廉價
晩市西第二街一六四二　三階
中嶋眞寫館
電話ベービュー三〇一

御手輕料理
並めし　すし
書松本旅館跡
福
（電話五三九七）

米國製最新式コーリスギヤスリン機械發賣仕候
目錄御入用の方は御申越被下度候
日本人代理店　機械部
晩香坡市メーン街二二九
電話三八一一
大河原商店
郵函一七六四

水パイプ、流し取付又は設計等すべて下水まわりの仕事は早くて極安く致します
東ヘスティング街二三九
ダブリュ・ブラウン
「電話シーモア七七〇」
W. A. BROWN
239 Hastings St. City

煙草類一切及び學校用品種々
晩市西第二街一六七七
電話ベービュー一八一八
松本好松

◎食料品一切
◎和洋雜貨
右精々勉強仕り候間多少ゑ不拘御用仰付け被下度願上候
パウエル街二五四
蛭子崎兄弟商會
（電話二四一三）

●目錄は御申越次第進呈
●雜誌　各定期發行
●賣藥
雜貨商
内田書籍店
（でんわ一五八一）
357 Powell St. City.

新刊書籍

手輕御料理
晩市パウエル街四五一
電話シーモア一二〇ナヒ
あづま

石炭販賣
パウエル街三〇〇
加藤店方
電話シーモア二三五八
鹽田運送業

男女洋服裁縫
パウエル街四一七
（電話三五七）
芦川助次郎

▲パンケーキ類
毎日新鮮なるパンを製造す
務に日本人諸君を歡迎す
パウエル街三九九
デービン商店
F. G. DAVIN 399 Powell St.

晩香坡第一の日本風呂
並ゑ藥湯

外用塗擦
篠原劑
（一名不死劑）
定價壹弗入
郵稅壹個參仙

篠原劑
販賣所
晩香坡商業組合各商店

胃腸丸
定價五拾仙
郵稅各壹個參仙

最新二大發明靈藥
本劑は實に二十世紀の大發明大創見にして發明者が生理病理藥物の各學科を研究し人間の疾病は血液の不順活力の消磨したる時抵抗力を失し溝腐となり其處に忽ち障害を生じ病勢を逞ふする者にして其病毒の集る部位に依り外科的疾患となり内科的疾病となり或は腦或は心臟或は消化器と種々の病名を付するも其原因は活力の消磨血液の不調に歸する者なり本劑は其塗擦により人体の皮膚を通して此重要なる活力を回復し抵抗力を旺盛にし凡ての疾病を退治する物にして此實際の効力は大家博士と雖も否認する不能のみならず堂々たる醫師の藥局に於て盛に使用せらる是れ實に普通藥と異なる所以なり病者は進か
に賊みられよ

加奈陀全國特約取次所
晩香坡市パウエル街三四四
晩香坡商業組合

不死原劑は外用塗擦劑にして脊髓、腦、氣管器、内臟の諸病より特に痔、リヨーマチス、神經痛、胸氣等に用ゐて特効あるのみならず創傷、凍傷、挫折、腫物、瘡皮腐病等の外科に卓効ある實に無比の神藥也
錠劑胃腸丸は特に胃、腸、或胃、下熱等の特効神藥なり
本劑が如何に不思議なる奇効を現はすかは全國新聞の批評、實驗者の報告、發明者の原理及使用法と共に別に一冊あり郵券五仙送附あれば進呈す
北米合衆國、加奈陀、墨國一手販賣特約者
SUYETSUGI CO. 2072 Bush St, San Francisco, Cal.
末次商會
名尾重太郎

新築中
左の所に移轉
日加合同貯蓄株式會社
晩市パウエル街三四二
（舊所より同側十軒西）
The Japan & Canada Trust Savings Co., Ltd.
342 Powell Street, Vancouver, B. C
Phone Sey 123　P. O. D. 130

THE CANADIAN NIPPON SUPPLY CO. LTD.
PHONE 839　VANCOUVER, B. C.
シーピー鐵道人員募集
新設エキスプレスギヤラント募集
電話シーモア八三九
晩香坡市パウエル街三三八
日加用達株式會社

○日本行（廣島丸）
幅丸　九月廿五日
カゴ丸　十月十三日

○北方行
カモソン　毎火曜午后九時
ペンチュアー號　木曜午前八時半
カウチャン號月從曜、木曜、土曜
チエスレキ　毎水曜午前十時半
カシア號　木午后八時從午后二時

○ビクトリア行
毎日　午前八時
午后二時

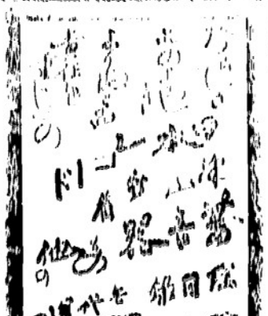
○スチブストン行
晩香坡第一の日本風呂
並ゑ藥湯

○潮時（晩香坡の入口）
廿三日　潮干潮
前三・〇〇　前十・〇四
後五・一一　後十一・〇九

事務家諸君よ
ペネット
タイプライターは他の何れの物よりも最新式ふして事務を簡便なる爲め何人も敏時間にして使用法を判ひ出且寫し書も取り得る便利なるタイプライターなり

二十五弗

御來店ふなれば詳細説明すべし又は書面にて御通知あれば直ちに出張致すべし
晩市キャムビー街三三三八番（十四階の横）
ペネット、タイプライター代理店
Bennett Typewriter Agency
Room 8, 333 Cambie St.,
Vancouver. B. C.



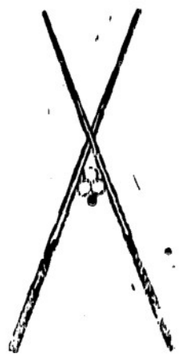
S. YANO 571 W. 159th St. New York

馬の賣物
ベンダー街大北蔵道館（南京町）
大北運送會社
電話四〇五　六〇五

馬の疾病治療に應ず
晩市カドバ街紀の國屋隣スクープルゼー
グランドブラント
當市より例上十三哩地質肥沃鐵道船の便を前後に控へ地勢小損分割に適當なる四百エーカーと五百六十エーカーの二口賣物あり代價一エーカー壹弗最初拂込金額百分の六、殘金一、二、三ヶ年拂
農園總百六十エーカー當市より九哩河上に家屋の設あり地質上に於て三分の一は牧場每年草の取穫四十噸
代價一エーカー壹弗最初拂込金額三分の一殘金六、十二、一八ヶ月
石は當地の市場にても比類なき破格の安價日本領地にて賣出中のもの比較對照の上好機を逸せず御申込被下度候
南フォートジョージ市郵便十八番
武田長次郎事務所
P. O. Box 18
South Fort George, B. C.
何處の方面でも土地賣買希望の方は至急弊社まで御申込み下さい迅速に周旋致します
晩市坡市バウエル街四五一
日加**土地賣買會社**
電話（本社）ハイランド七九六（自宅）レーモア四七二四

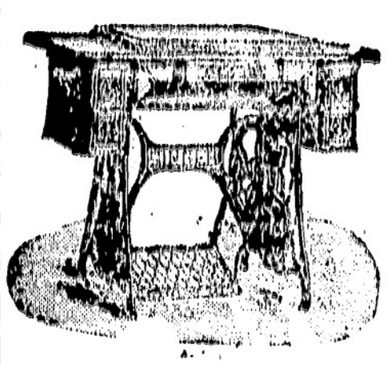
石碑、圍ひ石等の据附に貴店に應じ適用材は當州產又は輸入石何れにても御好みに任せ候
晩市ウエストミンスター第十六街の角
チャンドラー
パターソン、エンド
Patterson & Chandler
（電話四六六三）

土地家屋賣買
其他**諸般の代理業**
晩市バウエル街三六七
日本東北社
電話レーアナ二三五七



バウエル街二四三
高橋玉塲
高橋千太郎

レンガー**裁縫機械販賣**
裁縫機械販賣什帙、針一切、一、蓄音機
晩市メーン街六〇八
代理人
エフ、ハンフレー
（電話三四九九）



開業廣告
御手輕料理
今回左記の場所に開業仕り大勉强ふて關進仕候間何卒御引立奉願候
メイン街一八四
はしぜん

御料理
バウエル街二二九ケー
日の出
電話九五四〇

●貸ルーム
河内屋旅館
バウエル街五一九
川越 未松

●磁石ベースボール用品一切
食料品一切
和洋雜貨
エキスプレス
瀬戸物。大工道具一切
晩香坡市バウエル街二二三
松宮商店
電話 三五九七

●廣告●

特別大勉強
和洋雜貨
食料品一切販賣
晩市バウエル街五六八
電話ハイランド六〇三エル
鳴瀬商店

衣類　電話一六〇。
反物　**日英商會**
靴類　バウエル街二一八

▲支那料理
▲**南京蕎麥**
室内清潔にして美味無比萬事丁寧にして至極廉價殊よ日本人の御登樓を待ち上げ申候
キャーロル街とペンダー街との角二階
北京酒樓
（電話四三七六）

うどん　そば
御手輕
バウエル街二二三
御料理
山科亭
（電話二七七九）

新賣出
有望で安價なポートアルバーニ市内ロット賣出
一ロット二百五十弗以上現金十弗殘金每月五弗宛
無利子
同市は海陸共に交通機關完備しアルバーニ運河に面せる眺望絶佳なる場所ポートアルバーニ市は外ろ新市街に比べ長足の發達をしつゝあり
吾社の賣出せるセクション四五はシービーアールの機關庫より五十間内外の所五ブロックにして九街とレッドフォードド街との角に建築中のゼネラル病院あり尙詳細は當事務所に問合あれ
晩市ダンレーヴィ街一三九
電話シーモア五三八三
北川事務所
主任　北川熊市
所員　小林新之助
電話五三八三
郵函九二七
139 Dunlevy Ave.

販賣
弊商會は都合により閉店致しますので左の品物でも三割三分より六割引でメチャ〳〵の大安賣を致しますから御來店御買求め下さい
金物、ブリキ製品
玩具　陶器
グラス製品
東ヘスティング街一四八
バンクーバー座と圖書館の中間
スミス**ヴァラエテー店**
VARIETY STORE 148 Hastings St. E.

御旅館
ビクトリア市チャタム街六三六
石田元藏
電話一一三二　郵函一〇六九
636 Chatham St., Victoria, B.C.

肉類

バウエル街二三八
ムーデー店

御婦人方は御覽なさい
當店では目下カーペット、カーテン其他家具、御婦人用品なんでも大安賣を致して居ります
十弗のカーペット……六弗七十五仙
一弗五十仙のカーテン……九十五仙
總毛の大ケット二弗七十五仙
三弗、四弗五十仙、五弗等
婦人洋服、コート類、帽子、コーセット、靴下何れも特別の大安賣
西ヘスティングス街二九、三一、三三、三五
デュムス
スタークス
商會
James Stark & Sons Ltd

●迅速叮嚀本店特色●
晩香坡市メイン街二二五
田鍋洋服店
電話シーモア三〇二四

南京御料理並そば
料理は市内一等の美味
蕎麥は充分ふ材料精選
多人數宴會は特別勉强
場所は南京町停車場前室内手廣にして最清潔
日本人諸君は常に歡迎
東ペンダー街二三「二階」「電話八六五〇」
宴新樓

●金員貸與
●代辯事務
●對白人交渉事件
●歸化証下附請願
●就働中負傷
依へば鎮道君くはソーミル數千弗までの損害賠償金を請求するを得其の他此の種の對白人交渉の依頼ふ應ず
電話三八八六
永尾事務所
バウエル街二四二
高盛館第一號室

▲書籍類▼
○月刊雜誌
お菓子
バウエル街四三七
電話ハイ七七一
鈴木商店

御手輕料理
並よめし
バウエル街二六六
元春駒亭跡
やまとめしや
電話シーモア二四八四エル

▲御手輕料理
▲すし
▲そば
晩香坡市バウエル街三六五
月の家
電話五三八四

Code Western Union
Cabes Kinyu Sha,
PHONE. 2721　270 Powell St
NIPPON KINYU SHA.
銀行事務
（當座預金　貸附、手形引替　利子附貯金預金　定期預金）
本社事務所は日本郵便支局事務所と接近し居れば日本送金等に最も便利なり
日本金融株式會社
頭取　エー、マキボーイ
重役　是永壽吉
主任　エ、ブイ、ガーデナー

M. Furuya Co. Ltd.
Phone 1811
46 Hastings St., W.　Vancouver, B. C

新着書籍
初等英和辭典
片カナ發音付　六十仙郵稅五仙
英語熟達ノート　五十仙
日本雜誌速達　同四仙
古屋商店
バンクーバー支店
電話一六二

日本製　漁網　漁具
大阪商船乘船切符賣捌所
晩香坡市東カドバ街一五
直輸出入**商　是永壽吉**
電話シ二六八（自宅フ三三）（郵函一〇二五）

雜貨商
バウエル街三三三
永松商會
電話シ三二六四

講談

野狐三次

（第四十四回）玉川玉雀亭演

久「何分大難儀の儀仁なり、た糸相久に疎但はあるまいが、親は因果で案じられます、無に入らぬ事もあろうが親一人子一人で便り少い互の身の上安心さして下されば親が手をも頼ます」糸「アレヤア勿体ない、父様、皆な後が不孝から大切な親父に御心配を掛けて、萬一勘弘仕て下さいまし」久「イヤ〳〵、親が悪いのでない、今度の一條は全く私が疎相様初に勝り言て居る内に和女を他所へ出て仕舞、取手取嫁を仕たら好かったと今での後悔、必ずヒョンな心を出て下さるな——アーア思痴なことを言てサアチャッと就枕で下されば」玉「左様なら旦那様にも御機嫌能うお就寝遊ばしませ、サア嬢さんも居間へお出で遊ばせ」と打押れ立つて居間へ入りました」糸「ホアた玉、父上の今の御せ、佐太郎さんと夫婦にするは不便な者と云はぬばかりの飯のお詞、似た者は夫婦とやら、飯盛ふ御ッた御様でも揃ひに揃ひし美麗な御夫婦、互ひに心打解けてこそ夫婦の中も睦ましい。何う姿は辛抱して見ても、御村けがましい今度の智入り、若し睦ましうない其時は、却て父様の御心配それを思ふと今度で変アー ト思鑑して——と思て見ず親一人子一人と言れて見ず物に心が引されて——」玉「何を御しやります嬢さん必ず御心配なされますな姿か解て居ります、及ばずながら御相談の御相手に成ます、けれども嬢さまへ申すまでもござりませぬが、寄と云ふ字はた忌れ嫌ばしますなへ、サアチャッとお就寝なされませ」糸「ハイ、それではお玉に前も解てお呉れ——」

玉「左様なら御機嫌好う」と玉は次へ立ちピッタリ紙門を閉切りました跡にはお糸唯一人思へば嬢様に所詮夫婦と成って暮されうかと云うて仔命て居れば浮世の義理、跡で父上に血の涙を注さすよりは寧その事今宵で、オー然かちや……」

■日本郵船株式會社切符販賣
■横濱、神戸行
（ヴィクトリア行切符付）
横濱丸
九月廿四日出帆
晩香坡宿屋組合

廣告
南京料理
亜みそば
東ベンダー街二九
電話「四〇四三」
杏花樓

御禮廣告
和歌山縣東牟婁郡那智村字夫須
榎本駒之助
世話人
榎本若松
八木國松
高木廣右衛門
高木正介
右の者病氣の處樂石効なく遂に死去仕候御は厚く御同情被下候段難有奉深謝候就ては跡に御芳名を掲げ年略儀以紙上御禮旁々決算報告仕候也
九月廿四日
金三十弗　榎本若松
金二十五弗　米田芳松
金五弗宛　松本竹松・峻田三郎
金二十五弗　高木廣右衛門
金三弗　太平洋鹽鮭廠
金三弗五十仙　金澤牧師
金二弗宛　中川新太郎
金三弗　松下海野
初太郎　宮本真二　畑下五十次
川勝遊　高松勘三郎
金壹弗宛　岩崎留次郎
吉四郎　矢吹清二郎　宮本繁
金四郎　負喜七郎　鈴木芳五郎
蓋四郎　藤田豊市　清水元次
島清三郎　滝内俊吉　佐々木元濱
太郎　壮　佐賀
田三之助　内　岩崎
堀井仁郎　小磯佐平　宮口武夫
山中菊松　岸國松　山田吾松
井太郎　高木廣一郎　西田平
本鍬吉　林茂三郎　波幾庄作　中井平
仲吉五郎　大石四郎次　寶崎山本龜松
金五十仙宛　擔見市松
吉・初谷廣次　稲澤田村
郎・小森石松　永井栄次　菊本
金四十五弗　弾式費
金十二弗　病院費
金五弗　米田宿料
金二十五弗　通信
金五弗　金澤石碑
金二十弗　牧師
金五弗　代筆料
金五弗井仙　廣告料
金二十弗井仙
金十四弗七十仙
日本遺族

御禮廣告
高知縣長岡郡東本山村
吉川廣吉
右の者病氣に付き專ら靜養中の處今回醫師の勧告に依り歸國療養仕候に就ては四方諸君より多額の金員御恵與被下難有奉存候以御陰本月十七日美府出帆シャトル丸にて歸國致させ候間左に御芳名を列記し收支決算報告旁々御厚禮申上候
九月廿四日
世話人
佐藤高榮　松本勢策
澤田榮太郎　和田嘉壽
澤田嘉壽　杉本作茂
金八弗宛　和田嘉壽
金七弗宛　佐藤高榮
澤田嘉壽　澤田榮太郎
杉本作茂　澤田
金參弗宛　岡上茂吉　山本半治
竹村某
金貳弗宛　拾仙　中村右工門
金貳弗宛　松本勢策　志賀宅馬
竹内常吉　坂本珍彦　溝淵丑吉
久保貞三郎　中嶋繁太郎　本山
鹿馬　川島丑吉　山本倫山
本良作　川崎敏江　植田伊八
宮地　一圓四郎　野村悦馬
中内時輝　矢野盛馬　管原某
安岡米次　岩本房代吉　溝内淺吾
澤田拳吉　内田某　近澤信
次　矢野鹿　柳
山中直馬　柏井壽雄　柳村合磨
太郎　松岡德太郎　辻勘吉
村德治
松岡宇之助　大野盛基
金壹弗宛　伊藤庄平　上領浩太
牛澤某　鈴本鹿藏　田中榮之丞
金壹弗宛　田中榮之丞
金四十三弗五拾仙
金四十三弗五十仙
金四十八弗卅仙　雜費
金十一弗七十五仙　一ヶ半の食料
金十弗　借金　支　柳
金九弗九十五仙　兩新聞廣告料
金壹弗一百〇三弗五十仙
差引殘金二十六弗　本人わ渡す
尚田中榮之丞氏は特志を以て診察及藥代を無料にして應診せられしを深く謝す

英領加奈陀ヴィクトリア市ドグラス街一一一七
日本美術雜貨
永野萬藏
ガバーメント街一五〇一
バンドラ街角　電話一六二八
日本美術雜貨
永野商會
ガバーメント街
コムラント角街六〇七
食料品販賣
永野商店
大阪商船株式會社
滿船切符取次販賣
（郵便局九九二）

和洋雜貨食料品
日本綿及び眞綿
磁器類いろ〳〵
江州澤庵
蒲鉾製造販賣
前川商會
（電話三七二一郵便一〇五五）

めし、鯖すし
どろ、どんこ
其外なんでもある
小便横町
千鳥
「電話二六九九」

理髮業
フルーツ及び鑛詰類タバコ販賣
晩市ランスダウン街一三〇
大橋留吉
130 Lansdowne Ave

讓受廣告
今回石川藥店二階のルーミングハウスを讓り受け萬事清潔に且御取扱丁寧に可仕候間何卒倍舊御引立の程希上候
六月廿日
靜岡屋
林事
杉浦茂三郎

御てがる料理
並に仕出し
バウエル街ゴーア街角
あけぼの
「電話二〇六七」

肉屋開業
肉類
鮮魚
今般左記の場所に肉屋開業仕り總て新鮮にして且廉價に販賣仕り候間何卒御取引の程願上候
バウエル街三四四
パウエル街肉店

いうどんそば
並に御めし
バウエル街三三二　電話六五二五

移轉御披露
弊店儀從來バウエル街三九一に日本雜貨食料品類營業罷在候處今回新築に付き幸に營業を擴張せんが爲め雜貨部をバウエル街セメイン街の角より二軒目お食料品部を西第六街一六一に設け一層大勉强仕り御需に應じ可申候間何卒倍舊御引立の程伏して奉願上候
晩市バウエル街一五九
メイン街の角より二軒目

雜貨部
江畑商店
電話シーモア三八九五
同西第六街一六一
食料品部
江畑商店
フェヤモント　二〇七三

旭屋旅館
當館は萬事親切を旨とし各種勞働口の周旋滿船滿車切符の取次可仕候
バウエル街二七〇
郵函　でんわ　二〇六七
谷口熊太郎

土地家屋賣買業及病傷保險申込所
電話　コーリングウード　郵函　四一
小野助四郎
Cor Grand and Westminster Road
Colling Wood East, B. C.
支部　757 Pnadra Ave, Victoria,

登記公証手續
金員貸借周旋
保險業代理
商業受託
稅關手續
晩香坡市バウエル街三四一
水原伊藤
電話　シーモア二三七八
事務所

御飯うどん
並に餅賃搗
祝もち
バウエル街四五一
電話　ハイランド七九六
江州屋

私儀今回左記の場所に於て雜貨食料品店開業仕至極安價にて販賣致すべく候間多少に拘らず御買求あらん事を希ふ
晩市西第六街八七四
山田商店
電話　フェアモント一五七九

葬式一切取扱
並にうどんそば
ベンダー街三〇五
グリーンエン
ドマークレー
GREENE & MRKLEY
305 Pender St City Phone 340
葬儀社

●御手輕料理
並にうどんそば
仕出仕候
電話シーモア四三六二R
メイン街一一六
梅香

食料品及び雜貨
バウエル街一二六
池田十七吉

●日本骨董品雜貨
●諸件代書一切取扱
●寫眞者食養法傳授
晩市ロブソン街一〇一七
淺野錦紙室

酒井精米所
酒井運送店
◎中國上米卸小賣
◎質搗き仕候
◎味噌醬卸賣
日本米御買求めの節は「エス」印に御注目被下度御一報次第迅速に御届け可申上候
アレキサンダー街四七四
酒井精米所
酒井運送店
村主　酒井鶴之助
御用の節はハイランド四五二

漁船、ガスリン船
其他一切の小舟製造
スタブストン郵函二〇電話七
田中出造船所
Tanaka & Nakade
Boat Builder
P. O. Box 20 Steveston B. C.

理髮店
取扱
ムーし貨
潔淸内室
土地賣買代書通辯事務所
晩香坡三〇八
電話七八四四
街ルエウ九〇
中川床

古物賣買
新物一切商
バウエル街一三八
茅原古物店

宿屋
室内
清潔

和洋雜貨食料品
晩香坡市東カドバ街一五一
紀の國屋
（電話六八三）

品質佳良
特別安價
メイン街一一八
新井洋服店

生魚青物一切
鑛詰類タバコ、アイスクリーム其他色々販賣仕候
晩市バウエル街二一七一
梶木彌太郎店

菓子製造
卸小賣
バウエル街二二九
溝邊菓子店

鮮魚
青物類
電話五四四一
バウエル街二五三
西村魚店

會席料理
並にめし
メイン街二二八
菊の家
電話郵函　三九九八　九二七

金物類
ランプ類一切
ブリキ細工
晩市バウエル街二二六
關根

●御めし
●うどん
●そば
午前七時より孰飯の御用に應申候
バウエル街二六四
電話四三九八
万

葬儀一切取扱
晩香坡市メイン街六二〇
エドワード
葬儀社
Edwards.
Phone 1390 Vancouver B.C.

エキスプレス
晩香坡市バウエル街四六一
森野方
松林兼吉
電話ハイランド三〇八

西洋料理
御席御料理は夜夜に關らず何時にても御注文に應じ申可候

南京料理
當市で最も美しき客室を有し料理は上等の品を選び熟練なる料理人によりて調理致し殊に日本人諸君の御來亭を歓迎仕候間何卒御愛顧の程願上候
尚紳士、淑女の爲に特に別室の設備仕り居り候
晩市西ヘスタングス街一二三
香港樓
電話九三六八

▼ニウウエストミンスター市▲
玉塲・西洋風呂
貸ルーム・理髮店
ルームは清潔で寝心地よし
玉塲はテーブル飲臺備付あり
床塲は敏速で御氣に召す樣に
風呂は清らかにして申分なし
新西院市ブラッキー街九
中川義治
鷹野基慶
電話六〇〇郵函四三八

玉突塲開業
新西院市コロムビア街八六五
ウエスタン玉塲
沖永由松
電話六二七
郵函四二四
從前の如く豆腐製造致候

▲和洋食料品雜貨
ニューウエストミンスター市
三國商會
電話郵函　三三八七八

御手輕料理
並にめし
すし
新西院市（舊林屋跡）
仙臺屋

なんでもある店
最廉價販賣
ヘイドア街
成記
シンキー

齒科
ナカゴ大學ドクトル **谷口雅松**
バウエル街二五二、六號室
【電話】シーモア六八二

醫學士 **大家武夫**
仙臺醫學專門學校
バウエル街三五、東洋館一二號室
電話シーモア六八二

共立齒科口腔外科病院
院長ドクトル **浦原石雄**
醫學士
本院は今回新設の最新式機械を以て本所の齒科醫療及成績は其他の齒科醫に優れ特に患者諸氏の需めに應ず
晩香坂市バウエル街二四五
電話新設エル、六九九五

中嶋正二
齒科醫學士
晩市バウエル街三五八
電話シーモア八六八

木下德太郎
醫學士
バウエル街三三四二階八、九、十號室

野尻睦男
醫師
晩市バウエル街五六六神戸屋
電話シーモア二六〇九エル

田中榮之丞
醫師
電話バイランド三三七
郵函一〇二三

串務所
（バウエル街三六四二階四、五號室）
電話七二二エル
自宅夜間（カドバ街四二八）
電話八七六エル
石原明之助

醫
醫學專門學校
醫學士 **高梨鎮**
電話シーモア一三九六
新設
豫備一等軍醫
（晩市バウエル街二七〇谷口旅館內日本人街郵便支局の二階）

內務省免許產婆
助產の御依頼は應じ申候
バウエル街三二（二階二號室）
大澤もとゑ
【電話シーモア七三〇五エル】

御酒の肴に生魚
燒餅に食するオイスター
食後には果物
見よ
バウエル街三五〇
村上商店
あります
電話シーモア二四七七

東洋館
バウエル街二五二
館主 赤澤卯吉
電話シーモア六八二

旅行

山東諸州視察記（完）

▲憐憫たる經程

◎斯くて千八百七十八年（明治十一年）に獨ボールより獨ボニフェースへ汽車が來る、同地からレッド河の渡船でヴ井ニペッグ市に入りしたもので、之れが最初である其當時の氣運はカウンター、オブダフリンを永久に記念せん爲めにも一つでも同市シトピー停車場の前面に半裝加の庭園を作り其中央に裝飾を施して安置し以て記念として居る

◎ウ井ニペッグ市はマニトバ州の首府でアッシニボインとレッド兩河のジャンクションである廣大な平原の中央に位す、ハドソン灣會社と西北會社等の毛皮商間に屢々激烈なる爭鬪もあつたが遂に千八百二十一年に至つて双方合併する事となりヴャーレ鐵路を築造して千八百五十三年に至り更に大金を費やして石造の陸橋を設け鐵路傍を繞き碼頭を設けたりした、此等の遺物は現存して居る

▲ウ井ニペッグの產業

斯の如くにして創設されたウ井ニペッグは其後久しく遲々として進まず少しなかつたものだが、其後僅々の年月に實に驚くべき發達を遂げた、今同市產業局の出版部長なるローランド氏（同氏は八年前まで晩市ニュースアドバタイザー紙の記者なりき）より聞き得たる內重要なる數字を拾數字を借りて示せば次の如し

▲昨年度調査のマニトバ州に於ける農產額

小麥產出高二億、六六、六六六	アッシニボル
燕麥	二、六六、六六六
大麥	二、〇〇〇、〇〇〇

而して同州及サスカチェワン、アルバータの三州を合算した總產出高は次の如し

小麥	一億、〇〇〇、〇〇〇 アッシニボル
燕麥	二三、〇〇〇、〇〇〇
大麥	四、〇〇〇、〇〇〇
亞麻仁	六、〇〇〇、〇〇〇

等で之れが表揚高合計は二億六千万弗を計上した

▲建築高昨年度に於る建築許可高は千七百六十万弗で此外市外の建物費は公館建築を費せしは三百万弗である

隨鷗錄

豹子頭

▼孫文が遁次北上して袁總を相會ふや、互に世辭を交換して興に稱揚致し居り候、吾人之れを前賢に聞くに必す大人物たるの人は僞らず將揚せずと、然かも袁總が孫氏を評して近世稀れに見るの大人物なりと言ひ、孫氏亦袁を稱揚して彼は大政治家なり十年間總統たらしめば富國强兵の實完かる可しと言へる如き、仰も御世辭は支那政治家の慣用手段とする處には有之候へども、今や國を擧げて危殆に瀕せんとするの秋に當り心にもなき推讃の辭を繼れ日も足らずとせば、餘りに大國大人物の呑氣さ加減想ふべきに御座候、斯くして高樓政論家たる孫と狂瀾極りなき袁と相提携して能く國家統一の實蹟を擧ぐることを得ば眞に御世辭の適中なる者といふべく、また大政治家大人物の稱に背かざるべく候はんも果して名實相伴うや否やは世の齊しく疑問とする處に御座候

纔に黃黎峰が武漢に革命の旗を擧げ候ひてより幸に天の時を制したりとは言へ、其結果は只清皇愛親覺羅氏をして皇位を去らしめたるに止まり、代うるに袁世凱を以てしたるのみにて、依然中國の動搖は毫も減はるあるなく候、然かも漸次に邊疆は歐洲列强に蠶食せられ、中央政府の威力また昔日の觀なきに至りしは、敢て自ら招きたるの罪なるを今に於て覺らしめ候、革命の人士夫れ傑材に乏しからず候、誰か遽に覇權を手中に極つて王朝を復活致し候ものか、未だ支那の形勢は趣味を以て觀取せらるべく候

東洋第一の大石像現れん

△足の裏は五間半
△顏の長さ六間餘

近世稀有の大石像が備前兒嶋郡字野港より海上約十丁の一小嶋嶼に運からず建設さるゝ事となつた、今其詳細を聞いて見ると實に東洋第一の巨石像といふを憚からぬ、其建設地は牛が首島といつて周圍一里半、全島總て當市西中山下の酒尾吉太郎氏の所有である、島は香川縣に屬してはあるが前記の如く岡山縣管轄地から僅十丁の沖にあるのだ、此石像は

▲日蓮上人の臥像

を象るもので筑前博多の千代の松原に在る日蓮大士の銅像を擔任設計した東京美術學校教授竹內久氏に依頼したもので態々同氏は牛が首島へ實地踏査に行かれて此巨石彫刻を快諾された、彫刻すべき大巖石は俗に三十三間岩と稱してゐたが同氏の取調べに依れば優に

▲五十三間の盲測

であつたといふ、千代の松原の日蓮は安國論の一卷を手にせる立像であつて之は元寇記念の爲、日蓮の功蹟を還すが爲であるが之と相對峙して牛が首のは日蓮が功成り名遂げて安らかに永き睡りに就く所、釋迦の涅槃像とも見るべきものである、西尾氏は特志を以て此五十三間岩と寺院敷地三千坪を日蓮宗本山の甲州の

▲身延山へ寄附

した本山も此事業に就いては全力を盡して信徒と共に協力して之の大經營を成就せしめやうとしてゐる小松原前文相なども非常に此の擧を贊し多大の援助を與へてゐるそうであるが特に同地へは別院を設置して七堂伽藍を建設し起工式には村雲尼公猊下の御臨場がある筈であるが、石像の顏の長さは見積り六間餘足の裏の長さ五間半、身長の間數は尚實地調査中だ、最初は十年計畫との話もあつたが今回は意外に早く竣成を告ぐるであらうといふ事だ因に五十三間岩は花崗石であるから伐り出して賣れば時價五万圓の値はあるさうだ

▲發起は寺院側

此大事業の發起者は日蓮宗中國布敎師高見和尙と東田町蓮昌寺と二日市町妙正寺の兩住職である此大石佛が出來上つたらば大佛で日本一の奈良の大佛の三倍になるから實に東洋第一の大石佛となるのである

東都百方面（百八）

▼神田の魔窟

▲神田も內神田は比較的學生相手の醜業婦が多いが外神田方面はどつちかと言へば職人相手の賣春婦が多數を占めてゐる、併し本郷に寄つた方はまた烏渡遊蕩客の輝が達ふ、其中でも竹町附近一帶に掛けて市區が改正になつてからも職人乃至商家の番頭さん手代さん達が態々閑を偸んでは自分から引つ張られに行くのだから面白い、そして其の彼等が常に取つてる慣用手段は孰れも似たり寄つたりで別にこれといふ變つた手段方法を廻らしてゐるのを聞いたことがないが、只彼等の醜窟は孰れも貧乏長屋で隣の家の樣傳ひで逃げられるやうな仕組を取つてあるなどは鳥渡考へたものである、尤も之れといつて大きく醜業婦を抱へて盛んにやつてゐるといふやうな家は一軒も見當らぬけれども、自分自分で淫を賣つて金錢を得るといふのが多く、隨て知り合ひ仲間の隣同士に住んでゐる者などは互に持ちつ持たれつといふ風な口約束を守つて諸共に便利を計つて營業をやつてゐる

▲尤も此外に近頃は馬肉屋などが出來たので此處の姐さん達なども世辭愛嬌を賣る傍らには、客の容子合ひ風俗などの大概を見て取つて鳥渡い〳〵酒を注ぐ傍らに秋波を送り冗談口を叩いて、二度三度と馴染を作るのであるが、其內にはどつちが什うといふ事なしに有耶無耶に相談が出來て仕舞ふのである

▲そして情約が成立するや出來るだけ氣を持たせるやうに彼方にも此方にも旨いことを言つては、お茶を濁すことに維れ日も足らず努めてゐるが商賣だけあつて男を綾なすことは實に手に入つたもので中には烈しいのになると揶揄か中着切のやつに男の懷ろに幾何位あるといふ算當を付けし何分かの取入を多くせしめやうとする女などは隨分と數多くあるから無くの外はない

▲月の家へ來り早々日本の娘さんが來て就れものに慣々へ一杯天智天皇と洒落れて酒席に侍するといふから御信心の方は隨分と今から心配さつしやい（早耳生）▲晩市の中でも人に應待が出來なくつて生解らずゐ自分よがりをしてゐる人間がゐる（觀察生）▲惡口や冗談は偶にはいゝが毎々遠り付けられてゐては眞平御免だ（厭惡生）

加奈太唯一確實
有益なる傷病保險
詳細は勸誘員に就き聞合はされたし
ウエスターン、ライフ、エンド、アクシデント保險會社
晩市バウエル街五〇〇
日本人代理 **植田文治郎**

到函 **一五七一**
電話五二四二バウエル街ビ二二九
地所賣買 **佐伯事務所**
SAIKI & Co.
P.O. Box 1571 Vancouver, B.C.

人夫募集
切り四拾名（シンゴルード）
一弗五十五仙
塲所はアローヘッド近く
此外ソーミル働きも增員す
日給一弗五十仙以上
今中京一
P.O. Box 240 Enderby, B.C.

開館滿十年
弊館事務館以來四方面の御引立を蒙り御厚誼を以て一
方なら御引立を蒙り御厚誼を以て
業務次第に隆盛に赴き御厚情鳴謝
候就て
開館滿十年に相
は今回一般に付聊か粗末の御愛顧に
成り申候ゆる爲め來る七日より十月十五
日迄定價の
貳割引にて撮影仕り
御來館の程偏に願上候
晩市メイン街二二八
有門寫眞館

滿十年御披露

醫術 獸醫術
內外科治療に應ず
梅毒癩疾風邪の特効藥あり
當分の內晩市東カドバ街一三四
紀の國屋の前
電話シーモア六二一七
醫師 **岩下繁**

今般熟練なる技師と共同にて一般電氣工事の請負開業致し凡て安直に丁寧に相勤め可申候間御用命被下度希上候
晩市メイン街五四五
デー、エー、スパーク
木下雷助
電話シーモア八七九二

◎和洋食料品一切其の他雜貨類
晩香坂市バウエル街四五七
電話ハイランド三三六
郵函三三五
大屋商店

スターリング洋食店
メイン街六二五
「電話七〇〇九」
店主 長谷川金太郎

日本人旅館
室內清潔 取扱丁寧
プリンスルパート六アベニュー
一三〇四 郵函 八九四
須賀丑藏

小生儀從來鋼根氏と共同にてブリキ細工營業仕居候處今回都合により左の塲所に單獨營業仕候間何卒倍舊御引立の程希上候
ブリキ細工
並に修繕、鋸の目立
バウエル街四二一（きらく裏）
電話ハイランド一〇一八
秋山太郎

靴修繕所
丁寧堅牢迅速は弊所の特色
大陸日報社向ヒ
名畑靴店

The Yokohama Specie Bank Ltd.
P. O. Box 2634
415-429 Sansome St. San Francisco, Cal.
◎本店預金
◎本邦送金
◎支店預金
橫濱正金銀行
桑港支店

內外食料品一切
バウエル街二一四
下村商會
電話三三九三

新流行靴
勞働用
御婦人
子供用靴
此外御注文に應じ調進可仕尙修繕は迅速且つ最も堅牢に可仕候
バウエル街四三三
三枝靴店

電話シーモア一八五九
リスコ
ISOMURA YAKUHO
249 POWELL ST., VANCOUVER, B. C.
磯村藥舗

▲いなりもし
▲おるおぞうに
きらく
バウエル街四二一（舊林家）
電話ハイランド一〇一八
▲貸ルーム

●壽し●めし
●天ぷら
●御手輕料理
晩香坂バウエル街二三五
五色湯向側
電話一九三一
旭家

相洋雜貨食料品一切　小賣
有精々勉強販賣可仕候間多少に拘らず御買求め下され度候
晩市西第三街一六四三
電話ベンセ一二二二　小西佐一

夫語夜學校（月、火、木、金）
自午后八時至九時半
日本人メリヂスト教會
校長　ユール大學文學士　駿田三三
白人教師主任　ミス、トムプソン

告　廣島縣人會員
各位益々御壮祥奉賀候却説本會々費徴収方に付ては曩迄再三書面を以て催促に及びしも尚未納の會員有り爲に會員上の迷惑少からず且帳簿整理の都合も有之候間別紙郵送書面記載の未納金額此際至急御納附相成度尤度に晩香坡に在住スタンプ並に晩香坡市附近の地へは會計係者本部次郎を出張せしむる筈に付本部へは出張旅費の内金拾弗宛を以て及督促候也　但し此段新聞紙上を以て及督促し申候故下記の會員にして少額の納方へは出張叶候故各自適當の方法により至急御納附相成度候
若し全額納附し得ざる方は幾分なりとも受領致すべく或何等の返事だも無き者は會則第十四條第五項に照らし斷然除名すべし
九月十四日
晩市ウエール街三五八（郵函八二七）
加奈陀　鹿兒島縣人會

寫眞　有門寫眞館
スタンプストッ市
スチールセン隣り
同支店

新株募集
新株式千株　全株額面金拾弗
拂込第一回金四弗　申込の際
第二回金參弗　來年四月末日
第三回金參弗　來年十月末日
第四回金參弗　來年十月末日
切九月末日申込株金數
九月末日以前に申込株金數
全額を拂込の事
但し期日以前に申込株金數
全額を拂込の事
個人申込株金數に依り分割
株主總會の議決に依り分割
株金拂込の事
暫行可仕候間金額下記申込所へ第一回拂込金相添へ御申込有之度候也
晩市ウエール街二四五
加奈陀　三尼株式會社
スタンプストン
申込所
晩市東　新田商店
山本伊之助
カドバ街一五一
紀伊の國屋商會
同バウエル街二〇五四
上出寅松
アレキサンダー街四七四
酒井精米所

鮭網、ヘレン網、曳網、テント、帆木綿、漁具一切及び上等の革製又はラバーブーツ格安に賣捌申候
ワター街六八　電話二四二
イーリプセット
ELIPSETT 68WATER ST

廣嶋屋旅館
アレキサンダー街二三〇
佐藤茂平
電話一六一七
廣嶋二六七

時計修繕　貴金屬寶石類
▲金銀細工　▲婦人用飾品
晩香坡市メイン街二〇二
松林時計店
電話シーモア六五二三

貸ルーム　浮山あり
室内清潔　扱取丁寧
晩香坡市バウエル街二〇五四
電話ハイランド一七一〇　上出寅松

電氣、電燈取附、修繕　壁紙貼附等の經驗仕事至極安直に可仕候間多少に拘はらず御用命仰付度候
電話シーモア六三二四
ダブリユー、エチ、ベレー
又は　小嶋事務所

急告
加入申込のまゝ手續求濟の方は至急御決定相成度候也
申込締切本月二十五日限り
バウエル街三三一　母國訪問團

▲西洋風呂
▲理髮場
メイン街二三一
速水米太郎

○婦人子供　衣服
○同附屬品
○ボンネット
○きれ地各種
其他日本御婦人向きの品種々取揃へ有之候間御一覽の上多少に拘らず御買上げの程願上度候
佐ドイクスデール師
ダアビッド
スペンサー
David Spencer & Co.
Hastings St., W. City

大阪商船　樓蓋滊船　出帆廣告
光きしこ丸　十二日　ヴイクトリア發日本各港上海經由香港行
しかご丸　十六日　ビクトリア發日本各港マニラ經由香港行
大阪商船株式會社タコマ支店
荷客代理店　ヴアンクーバー　シー、ジー、ジョンソン商會
ヴイクトリア　アール、ビー、リセット商會

日本行ビクトリア出帆廣告
横濱丸　九月廿日午後
因幡丸　十月八日午後
靜岡丸　十月廿日午後
丹波丸　十月十日午後
阿波丸　十月十日午後
佐渡丸　十月三日午後
日本郵船會社　シアトル出張所
バンクーバー同社代理店
ヴイクトリア　大北鐵道會社

注意
ヴイクトリア
▲碧海治ノ開祖ト云フベキ大地主ノ聯合ヨリ成レル我ガ自然富源保金會社ノ本店ハ來ル九月一日ヲ期シ碧海治市ニ移轉シ同時ニ支社ヲ「グランビル街」「バンスブロック六二〇—二二四」ニ設置ス
▲G、T、R（グランド、トランク、パシフイック鐵道）ガ完成ノ期日近キニアルト共ニ眼前ニ逼迫セル彼ノ太平大東鐵道（PGE）布設工事ハ中部ピー、シーヲシテ激甚ノ大發展ヲ來サシメ直ニ我ガ碧海治市ニ對シ活氣アル進歩ヲ與フル「甚大ナリ」記セヨ碧海治ニ於ケル大陸横斷鐵道ピー、クー、ピーノ工事ハ今ヤ之ガ眞最中也
▲尚ホ「エドモントン、ナンド、ダングエガン、アンド、ブリチシユ、コロムビア鐵道」ノ工事ハ碧海治市ヨリ北ノ方「ピース、リバー」地方ト連絡セントシ之ト同時ニ尚ホ「ピー、シー、アラスカ鐵道、ピー、シー、エー、アール」外八大鐵道モ相前後シテ晩クモ明年夏季迄ニハ起工スル可シ
▲弊社ガ過去三年間實ニ碧海治市ハ中部ピー、シー州鐵道ノ中心タル可キヲ嘱目セシニ今ヤ將ニ現實ニ近ヅキツヽアルヲ視ルベシ
▲既往弊社ハ專門的ニ中央ピー、シー州ニ投資ノ好機會ヲ江湖ニ照會セリ　自今尚ホ繼續スルノミナラズ今ヤ本社ヲ彼ノ地ニ移スハ獨リ本社ノ利益ノミナラズ投資家諸君ノ爲メニ莫大ナル便益タルヲ確認セリ況ンヤ碧海治市ノ如キ近キ將來ニ運輸ノ中心ニシテ又實ニ商品ノ一大集散地トシテ將タ又加奈陀中最大富源ヲ有スル中樞ナレバナリ、故ニ碧海治市ハ只一大商業地ルノミナラズ、實ニ自然ノ寶庫トモ稱スベキ「ピースリバー」地方ニ通ズベキ唯一ノ門戸タリ而シテ面積ノ三分ノ二ハ卓越セル農園地ヲ含有セリ
▲過去及現在ニ於テハ「ピース、リバー」地方ノ發達ニ伴ヒ各種需要ニ對シ供給セルハ「エドモントン」市ナリ、然レドモ碧海治市ヨリノ鐵道完成ノ曉ハ忽ニ停止サレ、輸出入品ハ碧海治市ヨリ經由晩香坡及「プリンスルパート」ニ向ヒ或ハ「パナマ運河」ヲ經テ歐洲ニ又歐米大陸ヨリスルヲ得ベシ
▲此クノ如ク運輸ノ便完成セバ其ノ商業區域ノ面積ハ一八、五〇〇方哩ニ達シ北米合衆國中「オハヨ」「インデアナ」「イリノイス」及「ミチガン」ノ四州ヲ併セタルニ比スベシ、如此廣大ナル有望ノ地方ニ對シ向後幾年間資力ノ大小ヲ問ハズ投資ノ黄翼アリ先見アル諸君ハ弊社ニ申込マルベシ、依頼者ノ紹介ヲ以テ待遇ヲ異ニスル事ナシ
▲本社ヲ碧海治市ニ移シ愈々夫ノ發展ニ近接スルハ將來自他便益ノ上ニ更ニ〳〵甚大ナル好影響ヲ與フベキハ本社ノ過去ニ徴シテ明カナルベシ
▲諸君ニシテ商業上ノ關係ニヨリ或ハ投資的好機ニ就キテ碧海治及中部ピー、シー州ニ關シテ知ラント欲セバ乞ふ本社ニ申込レヨ
Natural Resources Security Co. Ltd.
Fort George, B. C.（九月一日發）
但シ日本人諸君ハ本社ノ總代理タル山田事務所ニ從前通リ御用御申付ケ被下度願上候
晩香坡市バウエル三八二　電話シーモア九一四三
日本人部支配人　山田昌則
商事顧問　臼井國太郎
山田事務所

▲和洋食料品一切
▲陶器類
スキーナ河ポートエシングトン
岸本商店
電話三二一

御手輕料理
▲めし▲そば
バウエル街三五五
鶴嶋屋事
松島屋

干うどん　うめ　卸賣
晩香坡市フロント街一四八　郵函一七〇六　電話フェヤモント一四〇六
山崎製麺所

菊正宗
一手販賣
樽詰　四斗一升入　二斗四合入
瓶詰　壱升入　四合入　二合入
洋酒類
日進合資會社
晩香坡市バウエル街二〇五
電話シーモア一一〇
鄭多
味の重櫻

Azuma Co.
P.O.Box 767 Vancouver, B.C.
和洋食料品一切　卸小賣
日本酒　櫻魂　白鶴
ビーア　洋酒類一切
晩香坡市バウエル街五四五「電話ハイランド二七五」
東合資會社支店
同市ダンレビー街一三二「電話シーモア六六三三」
同酒店
◎市内は電話にて御注文被下度〜何品にても即時配達仕候

電話八九九一
新物到着
洋服新調・幣店・限ル
寺倉洋服店
晩香坡市ダーク街一三〇

日本各銘酒
レニヤビーヤ
太平洋瓶詰會社
日本人部販賣主任　土田嘉次郎
「電話大五三八」「郵函一六六五」
The Pacific Bottling Works Ltd.
FOOT GORE AVE. VANCOUVER, B.C.

和洋雜貨
バウエル街三四五
土田商店
電話シーモア三三八
郵函一六六五

雜貨食料品
晩市バウエル街三六四
清水商店
清水京太郎
電話三五六六

酒を飲むなら澤の鶴を飲め
▲澤の鶴は世界一なり

T. A. Cavin
Successors to
W. A. Urquhart
54 CORDOVA ST. W.
▲澤の鶴は日本酒の覇王あり
一手販賣元
ダブルユー、エー　アーキュハート讓受人
チイ　エー　カブイン

○○○○○○
●理髮業●
バウエル街二四三
平井床
平井留作
○○○○○○

當旅館は海内外洋洋にて取扱ひ御客樣の御便利を計ッ可申候
當旅館には玉突場の設けあり
ヴヰクトリア市フイス
ガード街五一六、五一八
大澤旅館主　大澤林之助
516 - 518 Fleguard St